

SPIS TREŚCI

WSTĘP	189
Symbole używane w niniejszej instrukcji obsługi.....	189
Litery w nawiasach	189
Problemy i naprawy	189
BEZPIECZEŃSTWO.....	189
Podstawowe środki ostrożności	189
UŻYTKOWANIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM	189
INSTRUKCJA OBSŁUGI	190
OPIS	190
Opis urządzenia	190
Opis pojemnika na mleko	190
Opis panela sterowania.....	190
CZYNNOŚCI WSTĘPNE.....	191
Kontrola urządzenia	191
Instalowanie urządzenia	191
Podłączenie urządzenia	191
Pierwsze włączenie urządzenia	191
WŁĄCZANIE URZĄDZENIA	192
WYŁĄCZANIE URZĄDZENIA	192
USTAWIENIA MENU.....	192
Odkamienianie	192
Ustawianie języka	192
Oszczędność energii	192
Ustaw godzinę	193
Automat. włączanie	193
Automat. wyłączanie (Stand by)	193
Ustawianie temperatury	193
Ustawianie twardości wody	193
Funkcja statystyki	194
Wartości fabryczne (reset)	194
PRZYGOTOWYWANIE KAWY	194
Wybór smaku kawy.....	194
Wybór ilości kawy w filiżance	194
Indywidualizacja ilości "moja kawa"	194
Ustawianie młynka do kawy	194
Porady w celu uzyskania bardziej gorącej kawy	195
Przygotowywanie kawy przy użyciu kawy w ziarnach	195
Przygotowywanie kawy przy użyciu kawy mielonej	195
PRZYGOTOWYWANIE NAPOJÓW Z MLEKIEM.....	195
Napełnianie i mocowanie pojemnika na mleko.....	195
Przygotowanie cappuccino lub latte macchiato	196
Przygotowanie spienionego mleka (bez kawy).....	196
Przygotowanie niespienionego mleka (bez kawy)	196
Czyszczenie urządzenia do spieniania mleka za pomocą przyci- sku CLEAN (CZYSZCZENIE)	196
Programowanie ilości kawy i mleka w filiżance	197
PRZYGOTOWYWANIE GORĄCEJ WODY	197
Przygotowywanie	197
Zmiana ilości wody podawanej automatycznie	197
CZYSZCZENIE	197
Czyszczenie urządzenia	197
Czyszczenie pojemnika na fusy	197
Czyszczenie zbiorniczka na skropliny	198
Czyszczenie wnętrza ekspresu do kawy	198
Czyszczenie zbiornika na wodę	198
Czyszczenie otworów dyszy do kawy	198
Czyszczenie lejka do wsypywania kawy mielonej	198
Czyszczenie automatu zaparzającego	198
Czyszczenie pojemnika na mleko	199
Czyszczenie dyszy gorącej wody/pary.....	199
ODKAMNIENIANIE.....	199
PROGRAMOWANIE TWARDOŚCI WODY	200
Pomiar twardości wody.....	200
Ustawianie twardości wody	200
W tym momencie, ekspres został zaprogramowany na nowe ustawienie twardości wody.....	200
DANE TECHNICZNE.....	200
LIKWIDACJA	200
KOMUNIKATY NA WYŚWIETLACZU	201
ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW.....	202

WSTĘP

Dziękujemy za wybranie automatycznego ekspresu do kawy i cappuccino ESAM04.350.

Życzymy zadowolenia z użytkowania Państwa nowego urządzenia.

Prosimy o poświęcenie kilku minut na przeczytanie niniejszej instrukcji obsługi.

Dzięki temu unikną Państwo stwarzania zagrożeń lub uszkodzenia urządzenia.

Symbole używane w niniejszej instrukcji obsługi

Ważne uwagi dotyczące bezpieczeństwa wskazywane są przez niniejsze symbole. Należy bezwzględnie ich przestrzegać.



Niebezpieczeństwo!

Nieprzestrzeganie stać się przyczyną obrażeń wskutek porażenia prądem elektrycznym stwarzającego zagrożenie dla życia.



Uwaga!

Nieprzestrzeganie stać się przyczyną obrażeń ciała lub uszkodzeń urządzenia.



Ryzyko Oparzenia!

Nieprzestrzeganie stać się przyczyną lekkich lub poważnych oparzeń.



Zwróć Uwagę :

Ten symbol podkreśla ważne dla użytkownika porady i informacje.

Litery w nawiasach

Litery w nawiasach odpowiadają legendzie podanej w Opisie urządzenia (str.3).

Problemy i naprawy

W razie problemów, należy najpierw postarać się rozwiązać je zgodnie ze wskazówkami zawartymi w rozdziałach "Komunikaty na wyświetlaczu" na str. 201 i "Rozwiązywanie problemów" na str. 202.

Jeżeli okaże się to nieskuteczne lub w celu uzyskania dodatkowych objaśnień, należy zwrócić się do serwisu obsługi klienta dzwoniąc pod numer podany w załączniku "Serwis obsługi klienta".

Jeżeli Państwa kraj nie znajduje się na liście, należy zadzwonić pod numer podany na gwarancji. W sprawie ewentualnej naprawy, należy się zwracać wyłącznie do Serwisu Technicznego De'Longhi. Adresy zostały podane w karcie gwarancji załączonej do urządzenia.

BEZPIECZEŃSTWO

Podstawowe środki ostrożności



Niebezpieczeństwo!

Ponieważ urządzenie działa wykorzystując prąd elektryczny, nie można wykluczyć wystąpienia porażenia prądem.

Należy zastosować się do niniejszych wskazówek dotyczących bezpieczeństwa:

- Nie dotykać urządzenia mokrymi rękami lub stopami.
- Nie dotykać wtyczki mokrymi rękami.
- Upewnić się, że używane gniazdko zasilające jest zawsze dostępne, ponieważ tylko w ten sposób można, w razie potrzeby, wyjąć wtyczkę z gniazdka.
- Jeżeli chce się wyjąć wtyczkę z gniazdka, należy bezpośrednio za nią pociągnąć. Nie pociągać nigdy za kabel, ponieważ można go uszkodzić.
- Aby całkowicie odłączyć urządzenie, należy ustawić główny wyłącznik, umieszczony z tyłu urządzenia, w poz. 0 (rys. 6).
- W razie usterki urządzenia, nie próbować go naprawiać. Wyłączyć urządzenie, wyjąć wtyczkę z gniazdka zasilającego i zwrócić się do Serwisu Technicznego.
- W razie stwierdzenia uszkodzeń wtyczki lub kabla zasilającego, zwrócić się o ich wymianę wyłącznie do Serwisu Technicznego De'Longhi, aby zapobiec wszelkiemu ryzyku.



Uwaga!

- Elementy opakowania (plastikowe woreczki, styropian) należy trzymać z dala od dzieci.
- Nie należy pozwolić na korzystanie z urządzenia przez osoby (w tym również dzieci) o ograniczonych możliwościach psychicznych, fizycznych i ruchowych lub o niewystarczającym doświadczeniu i wiedzy, chyba, że są one uważnie nadzorowane i pouczone przez osobę, która jest za nie odpowiedzialna. Należy pilnować, by dzieci nie bawiły się urządzeniem.



Ryzyko Oparzenia!

Niniejsze urządzenie wytwarza gorącą wodę i w czasie jego działania może powstawać para wodna.

Uważać, aby nie zetknąć się z rozpryskującą się wodą ani gorącą parą wodną.

UŻYTKOWANIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM

Niniejsze urządzenie zostało opracowane do przygotowywania kawy i podgrzewania napojów.

Wszelkie inne użycie uważa się za niewłaściwe.

Niniejsze urządzenie nie nadaje się do użytku komercyjnego.

Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z niewłaściwego użycia urządzenia.

Niniejsze urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku domowego. Nie przewidziano użycia w:

- pomieszczeniach przeznaczonych na kuchnię dla personelu sklepów, biur i innych miejsc pracy
- gospodarstwach agroturystycznych
- hotelach, motelach i innych strukturach rekreacyjnych
- pokojach do wynajęcia

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Przed użyciem urządzenia, należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi.

- Nieprzestrzeganie niniejszej instrukcji obsługi może wywołać obrażenia ciała oraz uszkodzenie urządzenia. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z niestosowania się do niniejszej instrukcji obsługi.



Zwróć Uwagę:

Instrukcję obsługi należy starannie przechowywać. W razie przekazania urządzenia innym osobom, należy im również dostarczyć niniejszą instrukcję obsługi.

OPIS

Opis urządzenia

(str.3 - **A**)

- A1. Pokrętło regulacji stopnia zmielenia kawy
- A2. Wyłącznik główny
- A3. Pojemnik na kawę w ziarnach
- A4. Pokrywa pojemnika na kawę w ziarnach
- A5. Pokrywa lejka i schowka na miarkę do kawy
- A6. Schowek na miarkę do kawy
- A7. Półka na filiżanki (podgrzew. filiżanek włączone przy wyłączonym trybie Oszczędności elektrycznej)
- A8. Lejek do wysypywania kawy mielonej
- A9. Dysza gorącej wody i pary
- A10. Zbiornik na wodę
- A11. Kabel zasilający
- A12. Taca na filiżanki
- A13. Zbiorniczek na skropliny
- A14. Drzwiczki kontrolne
- A15. Pojemnik na fusy
- A16. Dysza do kawy (z regulowaną wysokością)
- A17. Podajnik kawy
- A18. Automat zaparzający
- A19. Panel sterowania
- A20. Dysza gorącej wody
- A21. Miarka do kawy mielonej
- A22. Pędzelek do czyszczenia
- A23. Środek odwapniający
- A24. Pasek kontrolny twardości wody (Total hardness test)

Opis pojemnika na mleko

(str.3 - **B**)

- B1. Pokrywa z zespołem do spieniania mleka
- B2. Uchwyt pojemnika
- B3. Przycisk CLEAN
- B4. Rurka pobierania mleka
- B5. Rurka wylotowa dla spienionego mleka
- B6. Pojemnik na mleko.

Opis panela sterowania

(str.3 - **C**)

Niektóre przyciski na panelu spełniają podwójną funkcję: jest ona sygnalizowana w nawiasach, wewnątrz opisu.

- C1. Wyświetlacz: kieruje użytkownikiem podczas wykorzystywania ekspresu.
- C2. Przycisk  : do przygotowania 2 filiżanek kawy (Po wejściu do MENU: aby przesuwać się wstecz po menu)
- C3. Przycisk  : do przygotowania 1 filiżanki kawy (Po wejściu do MENU: przycisk OK do aktywacji i potwierdzenia wybranej funkcji)
- C4. Przycisk **MENU**: do wejścia do menu programowania.

- C5. Przycisk : do włączenia lub wyłączenia urządzenia (stand by)
- C6. Przycisk : do wytwarzania gorącej wody.
- C7. Przycisk **CAPPUCCINO**: do przygotowywania cappuccino lub spienionego mleka (podwójne naciśnięcie przycisku).
- C8. Przycisk : wybór ilości kawy (Po wejściu do MENU: aby przesuwać się naprzód w menu)
- C9. Przycisk : wybór smaku kawy (Po wejściu do MENU: ESC aby wyjść z menu)
- C10. Przycisk : do przeprowadzenia płukania
- C11. Przycisk : aby wybrać kawę mieloną

CZYNNOŚCI WSTĘPNE

Kontrola urządzenia

Po wyjęciu urządzenia z opakowania, upewnić się czy jest ono w nienaruszonym stanie i czy posiada wszystkie akcesoria. Nie używać urządzenia w przypadku wykrycia ewidentnych uszkodzeń. Zwrócić się do Serwisu Technicznego De'Longhi.

Instalowanie urządzenia



Uwaga!

W czasie instalowania urządzenia, należy przestrzegać następujących środków ostrożności:

- Urządzenie wydziela ciepło do otoczenia. Po ustawieniu urządzenia na powierzchni roboczej sprawdzić, czy po bokach i z tyłu pozostaje przynajmniej 3 cm wolnej przestrzeni oraz 15 cm ponad ekspresem do kawy.
- Ewentualne przedostanie się wody do wnętrza urządzenia może spowodować jego uszkodzenie.
Nie ustawiać ekspresu w pobliżu kranów z wodą lub umywalk.
- Urządzenie może ulec uszkodzeniu, jeżeli woda znajdująca się w jego wnętrzu zamrze.
Nie instalować urządzenia w otoczeniu, w którym temperatura może spaść poniżej temperatury zamrażania.
- Kabel zasilający ułożyć w taki sposób, by nie został on uszkodzony przez ostre krawędzie lub w skutek kontaktu z gorącymi powierzchniami (np.: płyty elektryczne).

Podłączenie urządzenia



Uwaga!

Upewnić się, czy napięcie w sieci zasilającej odpowiada napięciu podanemu na tabliczce danych, znajdującej się na spodzie urządzenia.

Podłączyć urządzenie wyłącznie do gniazdka zainstalowanego zgodnie z przepisami, o minimalnym natężeniu 10A i wyposażonego w odpowiednie uziemienie.

W razie niezgodności pomiędzy gniazdkiem zasilającym a wtyczką urządzenia, zwrócić się do wykwalifikowanego personelu o wymianę wtyczki na właściwy model.

Pierwsze włączenie urządzenia



Zwróć Uwagę:

- Ekspres został sprawdzony przez producenta przy użyciu kawy, dlatego jest rzeczą całkowicie normalną, że w młynku znajdują się nieznaczne pozostałości kawy. Gwarantujemy, że niniejszy ekspres do kawy jest nowy.
 - Zaleca się jak najszybszą indywidualizację ustawienia twardości wody zgodnie z procedurą opisaną w rozdziale "Programowanie twardości wody" (str. 200).
1. Podłączyć urządzenie do sieci elektrycznej i ustawić wyłącznik główny w poz. I (rys.1). Wyłącznik znajduje się z tyłu urządzenia.
- Należy wybrać żądany język (języki zmieniają się mniej więcej co 3 sekundy):
2. gdy pojawi się język polski, nacisnąć przez kilka sekund przycisk **OK** (rys. 2). Po zapisaniu języka, na wyświetlaczu pojawi się komunikat: „Polski zainstalowany”.
- Następnie, wykonać czynności zgodnie z instrukcjami podanymi przez urządzenie:
3. "NAPEŁNIĆ ZBIORNIK WODĄ!": wyjąć zbiornik na wodę, nappełnić go świeżą wodą do wysokości wskaźnika MAX i włożyć zbiornik do urządzenia (rys. 3).
 4. "ZAMOCUJ DYSZĘ WODY": Sprawdzić czy dysza gorącej wody została założona na końcówkę, a następnie ustawić pod nią pojemnik (rys.4) o minimalnej pojemności 100 ml.
 5. "Gorąca woda Naciśnij OK": Wcisnąć przycisk [IMG] (rys.2). Na wyświetlaczu pojawi się napis "Proszę czekać . . .", podczas gdy urządzenie rozpocznie podawanie wody z dyszy gorącej wody.

Urządzenie kończy proces pierwszego włączenia, pojawia się komunikat "Wyłączanie w toku, proszę czekać . . ." i ekspres się wyłącza.

Teraz ekspres jest już gotowy do normalnego użytkowania.



Zwróć Uwagę:

- Przy pierwszym użyciu, należy zaparzyć 4-5 filiżanek kawy lub 4-5 cappuccino, zanim uzyskamy zadowalający rezultat.

WŁĄCZANIE URZĄDZENIA



Zwróć Uwagę:

Przed włączeniem urządzenia należy się upewnić, czy główny wyłącznik, umieszczony z tyłu urządzenia znajduje się w poz. I (rys. 1).

Przy każdym włączeniu, urządzenie wykonuje automatycznie cykl podgrzewania i płukania, którego nie można przerwać. Urządzenie jest gotowe do użycia wyłącznie po wykonaniu tego cyklu.



Ryzyko Oparzenia!

W czasie płukania, z otworów dyszy do kawy wypływa niewielka ilość gorącej wody, która jest zbierana do umieszczonego pod nią zbiorniczka na skropliny. Należy uważać, aby nie zetknąć się z rozpryskującą się wodą.

- W celu włączenia urządzenia nacisnąć przycisk  (rys.5): na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Podgrzewanie. Proszę czekać..."

Po zakończeniu podgrzewania urządzenie wyświetli kolejny komunikat: "Płukanie" wraz z paskiem postępu, który wypełnia się stopniowo w miarę postępowania procesu; w ten sposób oprócz podgrzewania bojlera, urządzenie wprowadza gorącą wodę do obwodów wewnętrznych, aby również one zostały nagrzane.

Urządzenie osiągnęło właściwą temperaturę, po pojawieniu się na wyświetlaczu komunikatu wskazującego smak i ilość kawy.

WYŁĄCZANIE URZĄDZENIA

Podczas każdego wyłączenia, urządzenie wykonuje automatyczne płukanie, którego nie można przerwać.



Uwaga!

Aby uniknąć uszkodzenia urządzenia, należy zawsze wcisnąć przycisk , aby je wyłączyć.



Ryzyko Oparzenia!

Podczas płukania, z otworów dyszy do kawy wypływa niewielka ilość gorącej wody (tylko jeżeli była robiona kawa).

Należy uważać, aby nie zetknąć się z rozpryskującą się wodą.

W celu wyłączenia urządzenia, należy wcisnąć przycisk  (rys.5). Urządzenie wykona płukanie, a następnie wyłączy się.



Zwróć Uwagę:

Jeżeli urządzenie nie jest używane przez dłuższy okres czasu, to należy ustawić wyłącznik główny w pozycji 0 (rys. 6).

Nigdy nie przełączać głównego wyłącznika do poz. 0 gdy urządzenie jest włączone.

Maszyna nie wykonuje płukania, jeżeli w okresie czasu, przez który była włączona nie został zrobiony żaden napój zawierający kawę.

USTAWIENIA MENU

Dostęp do menu programowania uzyskuje się po wciśnięciu przycisku **MENU'**; hasła, które można wybrać to: Odkamienianie, Ustaw język, Oszczędność Energii, Ustaw godzinę, Automat. włączanie, Automat. wyłączanie, Ustaw temperaturę, Twardość wody, Statystyka, Wartości fabryczne.

Odkamienianie

W celu uzyskania instrukcji dotyczących odkamieniania, należy sięgnąć po str.199.

Ustawianie języka

Aby zmienić język na wyświetlaczu, należy:

1. Nacisnąć przycisk **MENU'** aby wejść do menu programowania;
2. Wcisnąć przycisk **<lub>** dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Ustawianie języka";
3. Wcisnąć przycisk **OK**;
4. Wcisnąć przycisk **<lub>** dopóki żądany język nie pojawi się na wyświetlaczu;
5. Wcisnąć przycisk **OK** w celu potwierdzenia;
6. Następnie wcisnąć przycisk **ESC** w celu wyjścia z menu.

Oszczędność energii

Funkcja ta pozwala na uaktywnienie lub dezaktywację trybu oszczędności energii. Gdy funkcja jest aktywna, gwarantuje ona mniejsze zużycie energii, zgodnie z obowiązującymi przepisami europejskimi. W celu aktywacji lub dezaktywacji tej funkcji, należy wykonać następujące czynności:

1. Wcisnąć przycisk **MENU'** aby wejść do menu programowania;
2. Wcisnąć przycisk **OK** dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Oszczędność energii";
3. Wcisnąć przycisk **OK** na wyświetlaczu pojawi się napis "Wyłączyć?" (lub "Włączyć?" jeżeli funkcja została poprzednio dezaktywowana);
4. Wcisnąć przycisk **OK** aby zdezaktywować lub uaktywnić funkcję lub wcisnąć **ESC** aby wyjść z menu.

Gdy funkcja jest aktywna, po upływie około 1 minuty braku aktywności, na wyświetlaczu pojawia się napis "Oszczędność Energii".



Zwróć Uwagę!

- Aby wyjść z trybu "oszczędność energii", wystarczy wcisnąć jakikolwiek przycisk, a następnie przycisk dotyczący pożądanego napoju.
- Przejście z trybu "Oszczędność energii" do wytworzenia wybranego napoju, może wymagać kilkusekundowego oczekiwania: oczekiwanie jest oznajmiane przez komunikat "Przygotowywanie w toku".

Ustaw godzinę

W celu ustawienia godziny na wyświetlaczu, należy:

1. Wcisnąć przycisk **MENU**, aby wejść do menu programowania;
2. Wcisnąć przycisk **<lub>** dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Ustaw godzinę";
3. Wcisnąć przycisk **OK**: na wyświetlaczu zaczną migać godziny;
4. Wcisnąć przycisk **<lub>**, aby zmienić godziny;
5. Wcisnąć przycisk **OK** w celu potwierdzenia: na wyświetlaczu zaczną migać minuty;
6. Wcisnąć przycisk **<lub>** aby zmienić minuty;
7. Wcisnąć przycisk **OK** w celu potwierdzenia;
8. Następnie wcisnąć przycisk **ESC** w celu wyjścia z menu programowania.



Zwróć Uwagę!

Godzina jest widoczna na wyświetlaczu gdy urządzenie znajduje się w trybie stand-by lub w trybie oszczędności energii: jeżeli godzina nie zostanie ustawiona, to na wyświetlaczu będą widoczne migające cyfry "0:00".

Automat. włączanie

Można ustawić godzinę automatycznego włączenia tak, aby urządzenie było gotowe do użycia o określonej godzinie (na przykład rano) i by móc szybko przygotować kawę.



Zwróć Uwagę!

W celu uaktywnienia tej funkcji, **konieczne jest poprawne ustawienie godziny.**

Aby uaktywnić automat. włączanie, należy wykonać następujące czynności:

1. Wcisnąć przycisk **MENU** aby wejść do menu programowania;
2. Wcisnąć przycisk **<lub>** dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Automat. włączanie";
3. Wcisnąć przycisk **OK**: na wyświetlaczu pojawi się napis "Włączyć?";
4. Wcisnąć przycisk **OK**: na wyświetlaczu zaczną migać godziny;
5. Wcisnąć przycisk **<lub>** aby wybrać godziny;
6. Wcisnąć przycisk **OK** w celu potwierdzenia: na wyświetlaczu zaczną migać minuty;
7. Wcisnąć przycisk **<lub>** aby zmienić minuty;
8. Wcisnąć przycisk **OK** w celu potwierdzenia: na wyświetlaczu, pod hasłem "Automatyczne włączanie" pojawi się symbol
9. Premere quindi il Przycisk **ESC** aby wyjść z menu: gdy urządzenie znajduje się w trybie stand-by, na wyświetlaczu obok zegara pojawia się symbol

informujący, że zostało zaprogramowane włączanie automatyczne.

Aby zdezaktywować funkcję:

1. Wcisnąć przycisk **MENU** by wejść do menu programowania;
2. Wcisnąć przycisk **<lub>** dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Automat. włączanie";
3. Wcisnąć przycisk **OK**: na wyświetlaczu pojawi się napis "Wyłączyć?";
4. Wcisnąć przycisk **OK** w celu potwierdzenia;
5. Następnie wcisnąć przycisk **ESC** aby wyjść z menu: w trybie stand-by symbol nie jest widoczny na wyświetlaczu.

Automat. wyłączenie (Stand by)

Urządzenie jest wstępnie ustawione do automatycznego wyłączenia się po 2 godzinach braku użytkowania. Można zmienić ten okres czasu i ustawić wyłączenie się urządzenia po 15 lub 30 minutach lub po 1, 2 lub 3 godzinach. Aby zaprogramować na nowo wyłączenie automatyczne, należy wykonać następujące czynności:

1. Wcisnąć przycisk **MENU**, by wejść do menu programowania;
2. Wcisnąć przycisk **<lub>**, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Automat. wyłączenie";
3. Wcisnąć przycisk **OK**;
4. Wcisnąć przycisk **<lub>** dopóki nie pojawi się żądany wybór (15 lub 30 minut lub 1, 2 lub 3 godziny);
5. Wcisnąć przycisk **OK** w celu potwierdzenia;
6. Następnie wcisnąć przycisk **ESC** aby wyjść z menu.

W ten sposób wyłączenie automatyczne zostało na nowo zaprogramowane.

Ustawianie temperatury

Chcąc zmienić temperaturę wody do przygotowywania kawy, należy wykonać następujące czynności:

1. Wcisnąć przycisk **MENU**, by wejść do menu programowania;
2. Wcisnąć przycisk **<lub>** dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Ustaw temperaturę";
3. Wcisnąć przycisk **OK**;
4. Wcisnąć przycisk **<lub>** dopóki wybrana temperatura nie pojawi się na wyświetlaczu (● = niska; ●●●● = wysoka);
5. Wcisnąć przycisk **OK** w celu potwierdzenia;
6. Następnie wcisnąć przycisk **ESC**, aby wyjść z menu.

Ustawianie twardości wody

W celu uzyskania instrukcji dotyczących ustawiania twardości wody, należy sięgnąć po str. 193.

Funkcja statystyki

Niniejsza funkcja pozwala na wyświetlenie danych statystycznych urządzenia. W tym celu, należy wykonać następujące czynności:

1. Wcisnąć przycisk **MENU**, by wejść do menu programowania;
2. Wcisnąć przycisk **<lub>** dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Statystyka";
3. Wcisnąć przycisk **OK**;
4. Naciskając na przycisk **<lub>**, można sprawdzić:
 - ilość zrobionych kaw ;
 - ilość zrobionych cappuccino;
 - ilość wykonanych odwapnień;
 - całkowitą ilość litrów przygotowanej wody;
5. Dwukrotnie wcisnąć przycisk **ESC**, aby wyjść z menu.

Wartości fabryczne (reset)

Niniejsza funkcja pozwala na przywrócenie wszystkich ustawień menu i wszystkie zaprogramowane ilości powrócą do wartości fabrycznych (z wyjątkiem języka, który pozostaje).

Aby przywrócić wartości fabryczne, postępować w następujący sposób:

1. Wcisnąć przycisk **MENU**, aby wejść do menu;
2. Wcisnąć przycisk **<lub>** dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Wartości fabryczne";
3. Wcisnąć przycisk **OK**;
4. Na wyświetlaczu pojawi się napis „Potwierdzasz?”
5. Wcisnąć przycisk **OK** w celu potwierdzenia;

PRZYGOTOWYWANIE KAWY



Zwróć Uwagę!

Przejszcie z trybu oszczędności energii do wytworzenia pierwszej kawy, może wymagać kilku sekund oczekiwania.

Wybór smaku kawy

Urządzenie zostało ustawione fabrycznie do wytwarzania kawy o normalnym smaku.

Można wybrać jeden z poniższych smaków:

Smak Bardzo Łagodny

Smak Łagodny

Smak Normalny

Smak Mocny

Smak Bardzo Mocny

Aby zmienić smak, kilkakrotnie wcisnąć przycisk  (rys.7), dopóki nie pojawi się na wyświetlaczu wybrany smak.

Wybór ilości kawy w filizance

Urządzenie zostało ustawione fabrycznie do wytwarzania kawy normalnej.

Aby wybrać ilość kawy, należy kilkakrotnie wcisnąć przycisk  (rys. 8), dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się wybrana ilość kawy:

rodzaj kawy	espresso (ml)
MOJA KAWA	program. od ≈20 do ≈180
MAŁA	≈40
NORMALNA	≈60
DUŻA	≈90
BARDZO DUŻA	≈120

Indywidualizacja ilości "moja kawa"

Urządzenie ustawione jest fabrycznie na zaparzenie około 30ml przy opcji "moja kawa". Jeżeli chcą Państwo to zmienić, należy wykonać następujące czynności:

1. Ustawić filizankę pod otworami dyszy do kawy (rys. 9).
2. Kilkakrotnie wcisnąć przycisk  (rys. 8) dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Moja kawa".
3. Przytrzymać wciśnięty przycisk  (rys. 2) dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się komunikat "Program ilości", następnie zwolnić przycisk: ekspres zacznie wytwarzać kawę;
4. Gdy tylko kawa osiągnie pożądany poziom w filizance, należy ponownie wcisnąć przycisk .

W tym momencie ilość została zaprogramowana zgodnie z nowym ustawieniem.

Ustawianie młynka do kawy

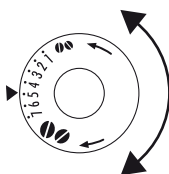
Młynek do kawy nie musi być regulowany, przynajmniej na początku, ponieważ jest on fabrycznie ustawiony na odpowiednie parzenie kawy.

Jeżeli jednak po zaparzeniu pierwszych kaw okaże się, że kawa wypływa zbyt szybko lub zbyt wolno (kropla za kroplą), należy dokonać zmiany ustawienia przy pomocy pokrętki regulacji stopnia zmielenia kawy (rys.10).



Zwróć Uwagę!

Pokrętło regulacji stopnia zmielenia kawy może być obracane wyłącznie podczas pracy młynka do kawy.



Aby uzyskać wytwarzanie kawy nie kropla za kroplą, należy obrócić pokrętło zgodnie z ruchem wskazówek zegara nie więcej niż o jeden przeskok na raz w kierunku numeru 7 (= kawa grubiej mielona).

Aby uzyskać mocniejszą kawę i by poprawić wygląd pianki, należy przekręcić pokrętło w kierunku

przeciwnym do zegarowego w stronę cyfry 1 (= kawa drobniej mielona).

Efekt niniejszej zmiany widoczny jest dopiero po przygotowaniu, co najmniej dwóch kolejnych kaw. Jeżeli wypływanie jest jeszcze zbyt szybkie lub zbyt wolne, należy powtórzyć korektę obracając pokrętko o następny przeskok.

Porady w celu uzyskania bardziej gorącej kawy

Aby uzyskać bardziej gorącą kawę, zaleca się:

- wykonać płukanie przed wytwarzaniem: Wcisnąć przycisk  w celu wybrania funkcji "Płukanie...": z dyszy wypłynie gorąca woda, która ogrzeje wewnętrzny obwód urządzenia i spowoduje, że wypływająca kawa będzie bardziej gorąca;
- umieścić filiżanki na podgrzew. filiżanek dopóki się nie rozgrzeją;
- ogrzać gorącą wodą filiżanki (użyć funkcji gorącej wody);
- ustawić w menu temperaturę kawy na wysoką (●●●●●).

Przygotowywanie kawy przy użyciu kawy w ziarnach



Uwaga!

Nie używać karmelizowanych ani kandyzowanych ziaren kawy, ponieważ mogą się przykleić do młynka i sprawić, że nie będzie się on nadawał już do użytku.

1. Wsypać kawę w ziarnach do odpowiedniego pojemnika (rys.11).
2. Pod otworami dyszy do kawy, należy ustawić:
 - 1 filiżankę, jeżeli chcemy zrobić 1 kawę (rys.9);
 - 2 filiżanki, jeżeli chcemy zrobić 2 kawy (rys. 12).
3. Opuścić dyszę tak, aby znalazła się jak najbliżej filiżanki: pozwala to na otrzymanie lepszej pianki (rys. 13).
4. Nacisnąć przycisk odpowiadający wybranej opcji (1 filiżanka  lub 2 filiżanki ) (rys. 2 i 14).
5. Rozpoczyna się parzenie a na wyświetlaczu pojawia się wybrana wielkość kawy oraz pasek postępu, który wypełnia się w miarę przygotowywania kawy.

Po zakończeniu parzenia, urządzenie przygotowuje się do kolejnego użycia.



Zwróć uwagę:

- Podczas przygotowywania kawy, parzenie może zostać przerwane w dowolnym momencie, wystarczy wcisnąć jeden z przycisków wytwarzania kawy ( lub ).
- Zaraz po zakończeniu nalewania, jeżeli chce się zwiększyć ilość kawy w filiżance, wystarczy przytrzymać wciśnięty (w przeciągu 3 sekund) jeden z przycisków wytwarzania ( lub ).

Po zakończeniu parzenia, urządzenie jest gotowe do kolejnego

użycia.



Uwaga!

Jeżeli kawa wypływa kroplą za kroplą, zbyt szybko i z niewielką ilością pianki lub jest za zimna, należy przeczytać rady podane w rozdziale "Rozwiązywanie problemów" (str.202).

Podczas działania, na wyświetlaczu mogą pojawić się komunikaty alarmowe, których znaczenie zostało wyjaśnione w paragrafie "Komunikaty na wyświetlaczu" (str. 201).

Przygotowywanie kawy przy użyciu kawy mielonej



Uwaga!

- Nigdy nie wsypywać mielonej kawy do wyłączzonego ekspresu, zapobiega to jej rozsypaniu się wewnątrz urządzenia i brudzeniu go. W takim wypadku, urządzenie mogłoby zostać uszkodzone.
- Nigdy nie wsypywać więcej niż 1 płaską miarkę kawy, w przeciwnym wypadku, wewnątrz urządzenia mogłoby zabrudzić się lub mogłoby nastąpić zapchanie lejka.



Zwróć uwagę!

W przypadku używania kawy mielonej, można jednorazowo przygotować tylko jedną filiżankę kawy.

1. Wcisnąć przycisk  (C11): na wyświetlaczu pojawi się migający napis "Mielona".
2. Wsypać do lejka jedną płaską miarkę kawy mielonej (rys.14).
3. Ustawić jedną filiżankę pod otworami dyszy do kawy (rys. 9).
4. Wcisnąć przycisk nalewania  (rys. 2).
5. Rozpoczyna się parzenie oraz pojawia się pasek, który rośnie w miarę przygotowywania kawy.

Po zakończeniu cyklu, urządzenie przygotowuje się do kolejnego użycia: aby zdezaktywować parzenie przy wykorzystaniu kawy mielonej, należy ponownie wcisnąć przycisk  lub



PRZYGOTOWYWANIE NAPOJÓW Z MLEKIEM



Zwróć uwagę!

Aby uniknąć uzyskania mleka z małą pianką lub pianki z dużymi pęcherzykami, zawsze czyścić pokrywę mleka i dyszę gorącej wody, jak opisano w rozdziale "czyszczenie pojemnika na mleko" i "czyszczenie dyszy gorącej wody/pary" na str. 199.

Napełnianie i mocowanie pojemnika na mleko

1. Zdjąć pokrywę (rys. 16);
2. Napełnić pojemnik odpowiednią ilością mleka, uważając

by nie przekroczyć wskaźnika poziomu MAX umieszczonego na pojemniku (rys. 17).

Zwróć Uwagę!

- Aby uzyskać gęstszą i bardziej jednolitą piankę, należy używać mleka odtłuszczonego lub półtłustego prosto z lodówki (około 5°C).

Można wyregulować jakość pianki podczas wytwarzania: po przesunięciu suwaka w stronę napisu **caffelatte uzyskuje się mniej pianki.**

Przesuwając natomiast w kierunku napisu **cappuccino uzyskuje się więcej pianki.**



- Jeżeli tryb "oszczędność energii" został uaktywniony, to przygotowanie cappuccino może wymagać kilku sekund oczekiwania. Oczekiwanie jest sygnalizowane przy pomocy komunikatu "Przygotowywanie w toku..."
- Upewnić się czy rurka zanurzona w mleku została prawidłowo włożona do obsadki znajdującej się na dnie pokrywy pojemnika na mleko (rys. 18).
 - Nałożyć z powrotem pokrywę na pojemnik z mlekiem.
 - Zdjąć dyszę gorącej wody z dyszy (rys. 19).
 - Przymocować pojemnik mocno dociskając go do dyszy (rys. 20).
 - Śledzić wskazówki przedstawione poniżej dla każdej konkretnej funkcji.

Przygotowanie cappuccino lub latte macchiato

- Po umocowaniu pojemnika na mleko (patrz poprzedni paragraf), należy umieścić odpowiednio dużą filiżankę pod otworami dyszy do kawy i pod rurką wylotu spienionego mleka.
- Pozycja suwaka pomiędzy poz. "CAPPUCCINO" a poz. "CAFFELATTE" (rys. 21).
- Wcisnąć przycisk **CAPPUCCINO** (rys. 22). Pojawi się napis "CAPPUCCINO" oraz pasek postępu, który wypełnia się w miarę przygotowywania napoju.
- Po kilku sekundach, z rurki wylotu mleka wypłynie spienione mleko i napełni znajdującą się pod nią filiżankę. Jeżeli pianka nie jest zadowolająca, przesunąć kursor do cappuccino "CAPPUCCINO" (= + pianki) lub "CAFFELATTE" (= - pianki). Wypływanie mleka przerywa się automatycznie i następnie zaczyna wypływać kawa.
- Cappuccino jest gotowe: posłodzić według uznania i posypać pianką odrobiną kakaowego proszku.

Zwróć Uwagę!

- Jeżeli chcemy przerwać przygotowywanie napoju, to należy dwukrotnie nacisnąć przycisk **CAPPUCCINO**.
- Po zakończeniu wytwarzania, jeżeli chce się je przedłużyć, nacisnąć na przycisk CAPPUCCINO (w przeciągu 3 sekund od automatycznego przerwania wytwarzania).
- Nie pozostawiać pojemnika na mleko poza lodówką przez dłuższy okres czasu: im bardziej wzrośnie temperatura mleka (idealna 5°C), tym gorsza będzie jakość pianki.

Przygotowanie spienionego mleka (bez kawy)

Aby przygotować spienione mleko, należy wykonać czynności opisane w poprzednim paragrafie, ustawiając suwak w poz. Cappuccino poprzez dwukrotne wciśnięcie (w przeciągu 2 sekund) przycisku **CAPPUCCINO** (rys. 22). Wyświetli się komunikat "spienione MLEKO".

Zwróć Uwagę!

Jeżeli podczas wylewania, chce się przerwać przygotowywanie mleka, nacisnąć jeden raz na przycisk **CAPPUCCINO**.

Przygotowanie niespienionego mleka (bez kawy)

Postępować jak opisano w poprzednim paragrafie (Przygotowanie spienionego mleka), ustawiając suwak na poz. CAFFELATTE.

Czyszczenie urządzenia do spieniania mleka za pomocą przycisku CLEAN (CZYSZCZENIE)



Uwaga! Ryzyko oparzenia

Podczas czyszczenia wewnętrznych przewodów pojemnika na mleko, z rurki wylotu spienionego mleka (B5) wypływa niewielka ilość gorącej wody. Należy uważać, by nie zetknąć się z rozpryskującą się wodą.

Gdy na wyświetlaczu pojawi się migający napis "NACIŚNIJ CLEAN" (po każdym użyciu funkcji mleka), postępować jak wskazano poniżej w celu wyczyszczenia i usunięcia pozostałości z mleka

- Pozostawić pojemnik na mleko w urządzeniu (nie jest konieczne jego opróżnienie);
- Umieścić filiżankę lub inny pojemnik pod rurką wylotu spienionego mleka;
- Wcisnąć przycisk "CLEAN" (rys. 23) i przytrzymać go, aż do całkowitego wypełnienia się paska postępu, który pojawia się na wyświetlaczu razem z komunikatem "Czyszczenie w toku";
- Wyjąć pojemnik na mleko i zawsze oczyścić dyszę gąbką (rys. 24).

Zwróć Uwagę!

- Gdy na wyświetlaczu pojawia się migający komunikat

„Naciśnij CLEAN”, można nadal przygotowywać wszelkiego rodzaju napoje; jeżeli trzeba przygotować większą ilość filiżanek z napojami zawierającymi mleko, to pojemnik na mleko należy oczyścić po przygotowaniu ostatniej filiżanki.

- Pozostałe w pojemniku mleko można przechować w lodówce.
- Niekiedy aby przeprowadzić mycie, trzeba zaczekać, aż urządzenie podgrzeje się, trzymając wciśnięty przycisk CLEAN.

Programowanie ilości kawy i mleka w filiżance

Urządzenie zostało fabrycznie ustawione na nalewanie ilości standardowych. Jeżeli chce się zmienić te ilości, należy wykonać następujące czynności:

1. Ustawić filiżankę pod otworami dyszy do kawy oraz pod rurką wylotu mleka.
2. Nacisnąć przycisk **CAPPUCCINO** i przytrzymać go przez przynajmniej 8 sekund, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis „Mleko do cappuccino Program ilości”.
3. Zwolnić przycisk. Ekspres zacznie podawać mleko.
4. Po uzyskaniu żądanej ilości mleka w filiżance, nacisnąć ponownie przycisk **CAPPUCCINO**.
5. Po kilku sekundach, ekspres zacznie nalewać kawę do filiżanki, a na wyświetlaczu pojawi się komunikat „Kawa do cappuccino Program ilości”.
6. Gdy tylko kawa osiągnie pożądany poziom w filiżance, należy ponownie wcisnąć przycisk **CAPPUCCINO**. Podawanie kawy zostaje przerwane.

W tym momencie urządzenie zostało zaprogramowane na nowe ilości.

PRZYGOTOWYWANIE GORĄCEJ WODY



Zwróć Uwagę:

Jeżeli tryb „Oszczędność Energii” jest aktywny, wytwarzanie gorącej wody może wymagać kilku sekund oczekiwania, wskazanych przez komunikat „Przygotowywanie w toku”.

Przygotowywanie



Uwaga! Ryzyko oparzenia.

Nie zostawiać urządzenia bez nadzoru w czasie wytwarzania gorącej wody. Rurka dyszy podającej gorącą wodę nagrzewa się, w związku z tym, należy ujmować dyszę wyłącznie za uchwyty.

1. Sprawdzić, czy dysza gorącej wody jest prawidłowo przy-mocowana.
2. Ustawić pojemnik pod dyszą. (rys. 4).
3. Wcisnąć przycisk . Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „Gorąca Woda...”, a pasek postępu, który

wypełnia się w miarę przygotowywania kawy.

4. Z dozownika zaczynnie wypływać woda: podawanie zostaje przerwane automatycznie po ok. 250 ml.
5. Aby ręcznie przerwać podawanie gorącej wody, należy ponownie wcisnąć przycisk .

Zmiana ilości wody podawanej automatycznie

Urządzenie zostało ustawione fabrycznie na wytwarzanie 250ml. Jeżeli chcemy zmienić ilość, należy wykonać następujące czynności:

1. Ustawić pojemnik pod dyszą.
2. Trzymać wciśnięty przycisk , dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się komunikat „Gorąca woda Program ilości”.
3. Gdy gorąca woda w filiżance osiągnie żądany poziom, należy nacisnąć ponownie przycisk .

W tym momencie, urządzenie zostało zaprogramowane na nowe ilości.

CZYSZCZENIE



Uwaga!

- Do czyszczenia urządzenia nie należy używać rozpuszczalników, drapiących środków myjących ani alkoholu. Wyso-ko zautomatyzowane ekspresy De'Longhi nie wymagają korzystania ze środków chemicznych do ich czyszczenia.
- Nie można myć w zmywarce do naczyń żadnego elementu ekspresu, z wyjątkiem pojemnika na mleko (B)
- Nie używać metalowych przedmiotów do usuwania kamienia ani osadów z kawy, ponieważ mogłyby zarysować metalowe lub plastikowe powierzchnie.

Czyszczenie urządzenia

Należy regularnie czyścić następujące części ekspresu:

- pojemnik na fusy po kawie (A15),
- zbiorniczek na skropliny (A13),
- wnętrze urządzenia, dostępne po otwarciu drzwiczek kontrolnych (A14),
- zbiornik na wodę (A10),
- otwory dyszy do kawy (A16) i dyszy gorącej wody (A9),
- Lejek do wsypywania mielonej kawy (A7),
- automat zaparzający (A18),
- pojemnik na mleko (B).

Czyszczenie pojemnika na fusy

Gdy na wyświetlaczu pojawi się napis „OPRÓŻNIĆ POJEMNIK NA FUSY!”, należy go opróżnić i wyczyścić. Dopóki pojemnik na fusy nie zostanie oczyszczony, poprzedni komunikat pozostanie na wyświetlaczu i urządzenie nie może przygotować kawy.

Aby przeprowadzić czyszczenie (maszyna jest włączona):

1. Otworzyć przednie drzwiczki kontrolne (rys. 25), wyjąć zbiorniczek na skropliny (rys. 26), opróżnić go i oczyścić.

2. Opróżnić i dokładnie wyczyścić pojemnik na fusy dokładnie usuwając wszystkie pozostałości, które mogły odłożyć się na dnie. Wchodzący w skład wyposażenia pędzelek jest odpowiedni do wykonania tej czynności.
3. Ponownie włożyć zbiorniczek na skropliny i pojemnik na fusy;
4. Zamknąć drzwiczki kontrolne.



Uwaga!

Po wyjęciu zbiorniczka na skropliny, należy koniecznie opróżnić pojemnik na fusy, nawet jeżeli jest on tylko częściowo wypełniony. Jeżeli czynność ta nie zostanie wykonana, może się zdarzyć, że podczas przygotowywania kolejnych kaw, pojemnik na fusy napelni się nadmiernie i ekspres się zablokuje.

Czyszczenie zbiorniczka na skropliny



Uwaga!

Jeżeli zbiorniczek na skropliny nie będzie okresowo opróżniany, to może się przelać zebrana w nim woda przedostając się do wnętrza lub na boki urządzenia. Może to spowodować uszkodzenie urządzenia, płaszczyzny oparcia lub otoczenia.

Zbiorniczek na skropliny wyposażony jest we wskaźnik poziomu zawartości wody (czerwony) (rys.26). Opróżnić i oczyścić zbiorniczek na skropliny, zanim czerwony wskaźnik zacznie wystawać ponad poziom tacy na filiżanki.

Wijmowanie zbiorniczka na skropliny:

1. Otworzyć drzwiczki kontrolne (rys. 25);
2. Wyjąć zbiorniczek na skropliny i pojemnik na fusy (rys. 26);
3. Opróżnić i oczyścić zbiorniczek na skropliny oraz pojemnik na fusy;
4. Ponownie włożyć zbiorniczek na skropliny i pojemnik na fusy;
5. Zamknąć drzwiczki kontrolne.

Czyszczenie wnętrza ekspresu do kawy



Niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym!

Przed rozpoczęciem wykonywania czynności związanych z czyszczeniem części wewnętrznych, urządzenie musi zostać wyłączone (patrz par. "Wyłączanie" str. 192) i odłączona od sieci elektrycznej. Nigdy nie zanurzać ekspresu w wodzie.

1. Okresowo sprawdzać (po około 100 kawach), czy wnętrze urządzenia (dostępne po wyjęciu zbiorniczka na skropliny) nie jest brudne. W razie potrzeby, usunąć osad z kawy przy pomocy pędzelka znajdującego się w wyposażeniu (A22).
2. Usunąć wszystkie resztki przy pomocy odkurzacza (rys. 28).

Czyszczenie zbiornika na wodę

1. Okresowo (mniej więcej raz w miesiącu) czyścić zbiornik na wodę (A10) przy pomocy mokrej szmatki i odrobiny delikatnego środka czyszczącego.
2. Po oczyszczeniu, należy starannie wypłukać zbiornik usuwając wszelkie pozostałości środka myjącego.
3. Napełnić zbiornik świeżą wodą i ponownie założyć.

Czyszczenie otworów dyszy do kawy

1. Czyścić otwory dyszy do kawy przy pomocy gąbki lub szmatki (rys. 29).
2. Sprawdzać, czy dyszy do kawy nie zostały zapchane. W razie potrzeby, usunąć osady kawy przy pomocy wykałaczki (rys. 30).

Czyszczenie lejka do wsypywania kawy mielonej

Okresowo (mniej więcej raz w miesiącu) sprawdzać, czy lejek do wsypywania kawy mielonej (A7) nie jest zapchany. W razie potrzeby, usunąć osady kawy przy pomocy pędzelka wchodzącego w skład wyposażenia.

Czyszczenie automatu zaparzającego

Automat zaparzający (A18) należy czyścić co najmniej raz w miesiącu.



Uwaga!

Nie należy wyjmować automatu zaparzającego, gdy urządzenie jest włączone.

1. Upewnić się, czy ekspres został prawidłowo wyłączony (patrz „Wyłączanie” str.192).
2. Otworzyć drzwiczki kontrolne (rys. 24).
3. Wyjąć zbiorniczek na skropliny i pojemnik na fusy (rys. 26).
4. Wcisnąć do środka obydwa czerwone przyciski zwalniające i równocześnie wyjąć automat zaparzający (rys. 31).



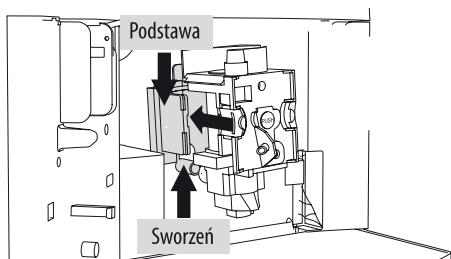
Uwaga!

PŁUKAĆ TYLKO WODĄ

NIE ŚRODKI CZYSZCZĄCE - NIE ZMYWARKA

Myć automat zaparzający bez użycia środków czyszczących ponieważ mogą spowodować jego uszkodzenie.

5. Zanurzyć automat zaparzający w wodzie na ok. 5 minut, a następnie opłukać go pod kranem.
6. Używając pędzelka (A22), wyczyścić ewentualne pozostałości z kawy w miejscu automatu zaparzającego.
7. Po oczyszczeniu, założyć automat zaparzający wkładając go do podstawy oraz na sworzeń znajdujący się w dole; następnie, nacisnąć na napis PUSH, dopóki nie usłyszysz się kliknięcia.



i **Zwróć Uwagę!**

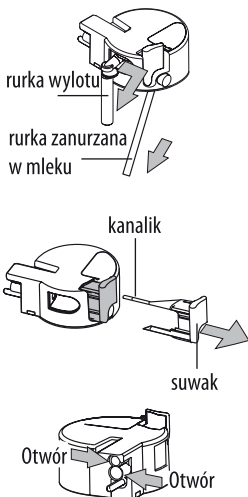
Jeżeli mamy trudności z zamocowaniem automatu zaparzającego, możemy doprowadzić go do właściwych rozmiarów (przed jego założeniem) mocno ściskając go równocześnie z dołu i z góry; tak jak pokazano to na rysunku.

8. Po założeniu, należy upewnić się, czy oba czerwone przyciski skierowane są na zewnątrz.
9. Ponownie założyć zbiorniczek na skropliny i pojemnik na fusy.
10. Zamknąć drzwiczki kontrolne.

Czyszczenie pojemnika na mleko

Pojemnik na mleko należy czyścić po każdym przygotowaniu mleka, zgodnie z podanym poniżej opisem:

1. Zdjąć pokrywę pojemnika na mleko.
2. Wyjąć rurkę wylotu mleka i rurkę, która jest zanurzana w mleku.
3. Wszystkie elementy starannie umyć w ciepłej wodzie z delikatnym środkiem myjącym. Wszystkie elementy mogą być myte w zmywarce do naczyń, jeżeli zostaną umieszczone w górnym koszu zmywarki. Zwracać szczególną uwagę by wewnętrzne otworów nie gromadziły się pozostałości mleka.
5. Sprawdzić również, czy rurka zanurzana w mleku oraz rurka wylotu mleka nie są zapchane resztkami mleka.
6. Założyć z powrotem rurkę wylotu mleka oraz rurę



zanurzaną w mleku.

7. Nałożyć pokrywę pojemnika na mleko.

Czyszczenie dyszy gorącej wody/pary

Dyszę należy czyścić po każdym przygotowaniu mleka, przy pomocy gąbki usunąć pozostałości mleka nagromadzone na uszczelkach (rys. 24).

ODKAMNIENIE

Odkamienianie ekspresu powinno zostać wykonane, gdy na wyświetlaczu pojawi się (migający) komunikat "PRZEPROWADŹ ODKAM.!".

! Uwaga!

Substancja odpowiadająca zawiera kwasy, które mogą podrażnić skórę i oczy. Należy bezwzględnie stosować się do uwag producenta, które znajdują się na opakowaniu środka odpowiadającego oraz do uwag dotyczących czynności podejmowanych w razie kontaktu ze skórą i oczami.

i **Zwróć Uwagę!**

korzystać wyłącznie z odkamieniacza De'Longhi. Absolutnie nie korzystać z odkamieniaczy na bazie amidosulfonowej lub octowej, w przeciwnym razie gwarancja straci ważność. Ponadto, gwarancja zostaje unieważniona, jeżeli nie wykonuje się regularnie odkamieniania.

1. Włączyć ekspres.
2. Wejść do menu programowania naciskając przycisk **MENU**. Wcisnąć przycisk **< lub >**, dopóki na wyświetlaczu nie pojawi się napis "Odkamienianie";
3. Wcisnąć przycisk **OK** w celu potwierdzenia: Na wyświetlaczu pojawi się napis "Wlej odkamieniacz. Naciśnij OK".
4. Przed potwierdzeniem wylać wodę ze zbiornika (A10). Wlać do zbiornika rozpuszczony w wodzie odkamieniacz (stosując się do proporcji podanych na opakowaniu odkamieniacza) i ponownie zamocować zbiornik.

!!! Uwaga! Ryzyko oparzenia.

Z dyszy gorącej wody wypływa gorąca woda zawierająca kwasy. Należy uważać, by nie zetknąć się z rozpryskującą się wodą.

5. Pod dyszą gorącej wody ustawić pusty pojemnik o minimalnej pojemności 1,5L.
6. Potwierdzić, naciskając przycisk **OK**.
7. Po potwierdzeniu przy pomocy OK, na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Odkamienianie w toku...". Program odkamieniania uruchamia się i odkamieniacz wypływa z dyszy wody. Program odpowiadania automatycznie przeprowadza płukania z przerwami, aby usunąć pozostałości osadów z wnętrza ekspresu do kawy.

Po upływie około 30 minut, na wyświetlaczu pojawi się napis „Płukanie NAPEŁNIJ ZBIORNIKI”

8. Urządzenie jest teraz gotowe do przeprowadzenia płukania świeżą wodą. Zbiornik na wodę należy wyjąć, opróżnić, opłukać pod bieżącą wodą, napęlnić go czystą wodą i ponownie założyć. Wyświetlacz pokazuje „Płukanie...Naciśnij OK”.
9. Opróżnić pojemnik użyty do zbierania odkamieniacza i ustawić go pod końcówką do cappuccino.
10. Wcisnąć przycisk **OK** aby rozpocząć płukanie. Gorąca woda wypływa z dozownika, a na wyświetlaczu pojawia się komunikat „Płukanie, proszę czekać”.
11. Gdy zbiornik na wodę opróżni się całkowicie, na wyświetlaczu pojawi się komunikat „Płukanie Zakończone Naciśnij OK”.
12. Wcisnąć przycisk **OK** : urządzenie wyłączy się automatycznie.

W celu wyłączenia urządzenia, należy wcisnąć przycisk .

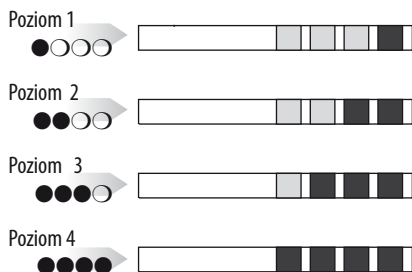
PROGRAMOWANIE TWARDOŚCI WODY

Komunikat PRZEPROWADZ ODKAM. wyświetlany jest po upływie ustalonego wcześniej okresu działania, który zależy od twardości wody.

Ekspres ustawiony jest fabrycznie na 4 poziom twardości wody. Ewentualnie, można zaprogramować ekspres na podstawie twardości wody z sieci wodociągowej różnych regionów, zmniejszając w ten sposób częstotliwość wykonywania odwapniania.

Pomiar twardości wody

1. Wyjąć z opakowania pasek kontrolny “TOTAL HARDNESS TEST” wchodzący w skład wyposażenia ekspresu (A24).
2. Zanurzyć cały pasek w szklance wody na około jedną sekundę.
3. Wyjąć pasek z wody i lekko nim potrząsnąć. Po upływie około jednej minuty pojawią się 1, 2, 3 lub 4 czerwone kwadraciki; w zależności od twardości wody jeden kwadracik odpowiada jednemu poziomowi.



Ustawianie twardości wody

1. Wcisnąć przycisk **MENU**, aby wejść do menu programowania.
2. Premere il Przycisk **◀lub▶**, dopóki nie zostanie wybrane hasło “Twardość wody”.
3. Potwierdzić wybór wciskając przycisk **OK**.
4. Premere **◀lub▶** w celu ustawienia poziomu twardości, który został odczytany z paska kontrolnego (patrz rys. zamieszczony w poprzednim paragrafie).
5. Wcisnąć przycisk **OK** aby potwierdzić ustawienie.
6. Wcisnąć przycisk **ESC**, aby wyjść z menu.

W tym momencie, ekspres został zaprogramowany na nowe ustawienie twardości wody.

DANE TECHNICZNE

Napięcie:	220-240 V ~ 50/60 Hz max. 10A
Pobierana moc:	1350W
Ciśnienie:	15 bar
Pojemność zbiornika na wodę:	1,8 L
Wymiary DxDxW:	282x364x425 mm
Długość kabla:	1,5 m
Waga:	11 Kg
Max pojemność pojemnika kawę w ziarnach	200 g

 Urządzenie jest zgodne z następującymi dyrektywami CE:

- Dyrektywa Stand-by 1275/2008
- Dyrektywa Niskonapięciowa 2006/95/WE wraz z późniejszymi poprawkami;
- Dyrektywa EMC 2004/108/WE wraz z późniejszymi poprawkami;
- Materiały i przedmioty przeznaczone do kontaktu z żywnością są zgodne z zaleceniami rozporządzenia europejskiego 1935/2004.

LIKWIDACJA



Środki ostrożności dotyczące poprawnej likwidacji wyrobu zgodnie z Dyrektywą Europejską 2002/96/WE oraz dekretem legislacyjnym nr. 151 z dnia 25 lipca 2005r. Po zakończeniu okresu użyteczności, produkt nie może być usuwany razem z odpadami miejskimi. Może być dostarczony do odpowiednich centrów selektywnej zbiórki odpadów działających na zlecenie administracji gminnej lub, gdy jest to możliwe, do sprzedawców. Oddzielna likwidacja sprzętu AGD pozwala na uniknięcie negatywnych skutków dla środowiska i zdrowia, wynikających z niepoprawnego usuwania i pozwala na odzysk materiałów składowych, pozwalając na znaczną oszczędność energii i surowców. Aby podkreślić obowiązek selektywnego usuwania urządzeń AGD, na produkcie umieszczono znak przekreślonego kosza. Nielegalna likwidacja produktu przez użytkownika może prowadzić do nałożenia kar administracyjnych przewidzianych przez obowiązujące przepisy.

KOMUNIKATY NA WYŚWIETLACZU

WYŚWIETLANY KOMUNIKAT	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
NAPEŁNIJ ZBIORNIK!	Niewystarczający poziom wody w zbiorniku.	Napełnić zbiornik na wodę i/lub prawidłowo go założyć wiskając maksymalnie, dopóki nie pojawi się odgłos mocowania (rys. 3).
ZBYT DROBNO ZMIELONA WYREGULUJ MŁYNEK E	Zbyt drobne mielenie kawy, która wypływa zbyt wolno i nie całkowicie	Powtórzyć przygotowywanie kawy i przesunąć pokrętko regulacji stopnia zmielenia o jeden przeskok w stronę cyfry 7 w kierunku zgodnym z kierunkiem ruchu wskazówek zegara, gdy praca młynka jest w toku. Jeżeli po zaparzeniu przynajmniej 2 kaw, nalewanie jest jeszcze zbyt wolne, należy powtórzyć regulację przesuwając pokrętko o kolejny przeskok.
ZAMOCUJ DYSZĘ WODY!	Dysza wody nie została zamocowana lub została zamocowana nieprawidłowo.	Założyć do końca dyszę wody.
OPRÓŻNIJ ZBIORNIK NA FUSY!	Pojemnik na fusy jest pełen. Minęły 72 godziny od zrobienia pierwszej kawy po ostatnim opróżnieniu	Opróżnić pojemnik na fusy, oczyścić go i ponownie założyć. Ważne: wyjmując zbiorniczek na skropliny konieczne jest każdorazowe opróżnienie pojemnika na fusy, nawet, jeśli nie jest on pełen. Jeżeli czynność ta nie zostanie wykonana, może się zdarzyć, że podczas przygotowywania kolejnych kaw, pojemnik na fusy napełni się nadmiernie i ekspres się zablokuje. (Aby odliczanie 72 godzin odbywało się zawsze w sposób prawidłowy, urządzenie nie może być nigdy wyłączane poprzez ustawienie wyłącznika głównego w poz.0).
ZAMOCUJ POJEMNIK NA FUSY!	Po oczyszczeniu, pojemnik na fusy nie został zamocowany.	Otworzyć drzwiczki kontrolne, wyjąć zbiorniczek na skropliny i zamocować pojemnik na fusy (A15).
WSYP KAWĘ MIELONĄ	Została wybrana funkcja "kawa mielona", ale kawa mielona nie została wysypana do lejka.	Wysypać mieloną kawę do lejka lub zdezaktywować funkcję kawy mielonej.
PRZEPROWADŹ ODKAM.!	Wskazuje, że konieczne jest odkamienianie urządzenia.	Należy jak najszybciej wykonać program odkamieniania opisany w rozdz. "Odkamienianie" (str.199).
ZMNIEJSZYĆ ILOŚĆ KAWY	Użyto zbyt dużo kawy.	Wybrać łagodniejszy smak lub zmniejszyć ilość mielonej kawy.
NAPEŁNIJ POJEMNIK NA ZIARNA!	Kawa w ziarnach skończyła się. Napełnić zbiornik na kawę w ziarnach.	Lejek do mielonej kawy jest zatkały. Opróżnić lejek zgodnie z opisem podanym w par. "Czyszczenie lejka do wysypywania kawy mielonej" (str.198).
ZAMOCUJ AUTOMAT ZAPARZAJĄCY!	Po wykonaniu czyszczenia automat zaparzący nie został ponownie założony.	Założyć automat zaparzący zgodnie z opisem podanym w rozdziale "Czyszczenie automatu zaparzącego" (str.198).
ZAMKNIJ DRZWICZKI!	Drzwiczki kontrolne są otwarte.	Zamknąć drzwiczki kontrolne.
WŁÓŹ POJEMNIK NA MLEKO!	Pojemnik na mleko nie został poprawnie założony.	Włożyć do końca pojemnik na mleko.
NACIŚNIJ CLEAN!	Chwilę wcześniej zostało przygotowane mleko i konieczne jest wyczyszczenie wewnętrznych przewodów pojemnika na mleko.	Nacisnąć przycisk CLEAN i przytrzymać go, dopóki pasek postępu nie wypełni się całkowicie. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Czyszczenie w toku".
Oszczędność energii	Funkcja jest aktywna i pozwala na ograniczenie zużycia energii elektrycznej.	Dezaktywować funkcję w menu (patrz paragraf "OSZCZĘDNOŚĆ ENERGII").
ALARM OGÓLNY!	Wnętrze ekspresu jest bardzo brudne.	Dokładnie wyczyścić urządzenie zgodnie z opisem podanym w rozdz. "czyszczenie i konserwacja". Jeżeli po wykonaniu czyszczenia ekspres wciąż wyświetla ten sam komunikat, należy się zwrócić do centrum serwisowego.
OBWÓD PUSTY NAPEŁNIĆ OBWÓD <i>na przemian z</i> Gorąca woda naciśnij OK	Obwód hydrauliczny jest pusty	Nacisnąć OK i pozwolić na wypływanie wody z dyszy dopóki strumień wody nie stanie się regularny.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Poniżej podano kilka przykładów nieprawidłowego działania.

Jeżeli nie można rozwiązać problemu w poniżej opisany sposób, należy skontaktować się z Serwisem Technicznym.

PROBLEM	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Kawa nie jest gorąca.	Filizanki nie zostały wcześniej nagrzane.	Podgrzać filizanki płucząc je gorącą wodą (użyć funkcji gorącej wody).
	Automat zaparzający ochłodził się, ponieważ od zaparzenia ostatniej kawy upłynęły 2-3 minuty.	Przed przygotowaniem kawy podgrzać automat zaparzający przy pomocy funkcji  płukania.
	Ustawiona temperatura kawy jest zbyt niska.	Ustawić w menu temperaturę kawy na wysoką (●●●●●).
Kawa ma niewielką ilość pianki.	Kawa jest zbyt grubo zmielona.	Przesunąć pokrętko regulacji stopnia zmielenia kawy o jeden przeskok w stronę cyfry 1 w kierunku przeciwnym do kierunku ruchu wskazówek zegara przy włączonym młynku do kawy (rys.8.) Przesuwać o jeden przeskok, aż do osiągnięcia zadowalającej jakości kawy. Wynik jest widoczny dopiero po przygotowaniu 2 kaw.
	Mieszanka kawy nie jest odpowiednia.	Używać mieszanki kawy odpowiedniej dla espresso.
Kawa wypływa zbyt wolno lub kropla za kroplą.	Kawa jest zbyt drobno zmielona.	Przesunąć pokrętko regulacji stopnia zmielenia kawy o jeden przeskok w stronę cyfry 7 zgodnie z kierunkiem ruchu wskazówek zegara, gdy praca młynka jest w toku (rys. 11). Przesuwać o jeden przeskok, aż do osiągnięcia zadowalającego wypływania kawy. Wynik jest widoczny dopiero po przygotowaniu 2 kaw.
Kawa nie wypływa z otworów dyszy, lecz spod drzwiczek kontrolnych.	Otwory zostały zatkane suchą zmieloną kawą.	Oczyścić otwory przy pomocy wykalczki (rys. 29).
	Zablokował się podajnik kawy umieszczony w drzwiczkach kontrolnych.	Starannie oczyścić podajnik kawy, zwłaszcza w pobliżu zawiasów.
Na mleku obecne są duże bańki lub rozpryskuje się ono wypływając z rurki wylotowej.	Mleko nie jest wystarczająco zimne lub nie jest częściowo odtłuszczone.	Najlepiej stosować mleko odtłuszczone lub półtłuste prosto z lodówki (około 5°C). Jeżeli uzyskany rezultat nadal nie jest zadowalający, spróbować zmienić markę mleka.
	Pokrywa pojemnika na mleko jest brudna	Oczyścić pokrywę pojemnika na mleko zgodnie z opisem podanym w par. "Czyszczenie pojemnika na mleko" (str.199).
	Dysza gorącej wody/pary jest brudna	Oczyścić dyszę zgodnie z opisem podanym w par. "Czyszczenie dyszy gorącej wody/pary" (str.199).
Il latte non è schiumato	Il coperchio del contenitore latte è sporco	Oczyścić pokrywę pojemnika na mleko zgodnie z opisem podanym w par. "Czyszczenie pojemnika na mleko" (str.199).
	L'ugello acqua calda/vapore è sporco	Oczyścić dyszę zgodnie z opisem podanym w par. "Czyszczenie dyszy gorącej wody/pary" (str.199).
	Suwak (B1) pojemnika na mleko znajduje się na pozycji caffelatte	Ustawić poprawnie suwak na poz. cappuccino.
Urządzenie nie włącza się	Wtyczka nie została włożona do gniazdka.	Wyłącznik główny nie został włączony.
	Włożyć wtyczkę do gniazdka.	Ustawić wyłącznik główny w pozycji I (rys. 1).
Mleko nie wypływa z rurki podawania mleka.	Pokrywa pojemnika na mleko jest brudna	Oczyścić pokrywę pojemnika na mleko zgodnie z opisem podanym w par. "Czyszczenie pojemnika na mleko".
Tryb "Oszczędność energii" jest włączony, ale podgrzew. filizanek jest gorąca	Przygotowano wiele różnych napojów w przeciągu krótkiego czasu	